

## Poznámky k 31.12.2025

### Čl. I Všeobecné údaje

#### 1. Identifikačné údaje účtovnej jednotky

a)	
Názov účtovnej jednotky	Obec Spišská Teplica
Sídlo účtovnej jednotky	Obrancov mieru 454, 059 34 Spišská Teplica
IČO	00326534
Dátum zriadenia	1990
Spôsob zriadenia	zo zákona o obecnom zriadení č. 369/1990 Zb.
b) Právny dôvod na zostavenie účtovnej závierky	<input checked="" type="checkbox"/> riadna
c) Učt. jednotka je súčasťou konsolidovaného celku	<input checked="" type="checkbox"/> áno
d) Účtovná jednotka je súčasťou súhrnného celku verejnej správy	<input checked="" type="checkbox"/> áno

#### 2. Opis činnosti účtovnej jednotky

Hlavná činnosť účtovnej jednotky	Základnou úlohou obce pri výkone samosprávy je starostlivosť o všestranný rozvoj jej územia a o potreby jej obyvateľov
----------------------------------	--

#### 3. Informácie o štatutárnych zástupcoch a o organizačnej štruktúre účtovnej jednotky

Štatutárny zástupca (meno a priezvisko) Funkcia	Ing. Radoslav Šeliga, starosta obce
Štatutárny zástupca (meno a priezvisko) Funkcia	Mgr. Zuzana Maškulková, zástupca starostu
Priemerný počet zamestnancov počas účtovného obdobia	29,5
Počet zamestnancov ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka účtovnej jednotky z toho: - počet vedúcich zamestnancov	25 2
Organizačná štruktúra účtovnej jednotky:	
- rozpočtové organizácie zriadené účtovnou jednotkou	ZŠ s MŠ Spišská Teplica, ul. Školská 311, 059 34 Spišská Teplica (počet zamestnancov – 40)
- právnické osoby založené účtovnou jednotkou	Obecné služby Spišská Teplica s.r.o., Obrancov mieru 454, 059 34 Spišská Teplica (počet zamestnancov – 20)
- cenné papiere a podiely v obchodných spoločnostiach	Podtat. vodárenská spoločnosť, Hraničná 662/17, 05801 Poprad 7 969 ks

### Čl. II Informácie o účtovných zásadách a účtovných metódach

1. Účtovná závierka je zostavená za splnenia predpokladu nepretržitého pokračovania účtovnej jednotky vo svojej činnosti  áno  nie

#### 2. Zmeny účtovných metód a účtovných zásad

Účtovná jednotka zmenila účtovné metódy, účtovné zásady oproti predchádzajúcemu účtovnému obdobiu  áno  nie

#### 3. Spôsob ocenenia jednotlivých položiek

Položky	Spôsob oceňovania
a) dlhodobý nehmotný majetok nakupovaný	obstarávacou cenou
b) dlhodobý nehmotný majetok vytvorený vlastnou činnosťou	vlastnými nákladmi

*Obec Spišská Teplica*  
Poznámky individuálnej účtovnej závierky zostavenej k 31. decembru 2025

c) dlhodobý hmotný majetok nakupovaný	obstarávacou cenou
d) dlhodobý hmotný majetok vytvorený vlastnou činnosťou	vlastnými nákladmi
e) dlhodobý nehmotný majetok a dlhodobý hmotný majetok získaný bezodplatne	reálnou hodnotou
f) dlhodobý finančný majetok	obstarávacou cenou
g) zásoby nakupované	obstarávacou cenou
h) zásoby vytvorené vlastnou činnosťou	vlastnými nákladmi
i) zásoby získané bezodplatne	reálnou hodnotou
j) pohľadávky	menovitou hodnotou
k) krátkodobý finančný majetok	menovitou hodnotou
l) časové rozlíšenie na strane aktív	náklady budúcich období a príjmy budúcich období sa vykazujú vo výške, ktorá je potrebná na dodržanie zásady vecnej a časovej súvislosti s účtovným obdobím.
m) záväzky, vrátane dlhopisov, pôžičiek a úverov rezervy	menovitou hodnotou oceňujú sa v očakávanej výške záväzku
n) časové rozlíšenie na strane pasív	výdavky budúcich období a výnosy budúcich období sa vykazujú vo výške, ktorá je potrebná na dodržanie zásady vecnej a časovej súvislosti s účtovným obdobím.
o) deriváty pri nadobudnutí	reálnou hodnotou
p) majetok a záväzky zabezpečené derivátmi	reálnou hodnotou

#### 4. Spôsob zostavenia odpisového plánu pre dlhodobý majetok, doba odpisovania, sadzby odpisov a odpisové metódy pri stanovení účtovných odpisov

Odpisy dlhodobého nehmotného majetku a dlhodobého hmotného majetku sú stanovené tak, že sa vychádza z predpokladanej doby jeho užívania a predpokladaného priebehu jeho opotrebenia.

Predpokladaná doba užívania a odpisové sadzby sú stanovené vnútorným predpisom:

Odpisová skupina	Predpokladaná doba používania v rokoch	Ročná odpisová sadzba v %
1	4	1/4
2	6	1/6
3	8	1/8
4	12	1/12
5	20	1/20
6	40	1/40

Drobný nehmotný majetok od 1 Eur do 2400 Eur, ktorý podľa vnútorného predpisu účtovnej jednotky nie je dlhodobým nehmotným majetkom sa účtuje pri obstaraní do nákladov na účet 518 – Ostatné služby.

Drobný hmotný majetok od 1 Eur do 1700 Eur, ktorý podľa vnútorného predpisu účtovnej jednotky nie je dlhodobým hmotným majetkom sa účtuje ako zásoby.

#### 5. Zásady pre zohľadnenie zníženia hodnoty majetku.

Prechodné zníženie hodnoty majetku sa vyjadruje opravnou položkou. Účtovná jednotka tvorila opravné položky k

- odpisovanému dlhodobému majetku
- neodpisovanému dlhodobému majetku
- nedokončeným investíciám
- dlhodobému finančnému majetku
- zásobám
- pohľadávkam

<input type="checkbox"/>	áno	nie
<input type="checkbox"/>	áno	nie
<input type="checkbox"/>	áno	nie
<input type="checkbox"/>	áno	nie
<input type="checkbox"/>	áno	nie
<input checked="" type="checkbox"/>	áno	nie

Opravné položky k pohľadávkam sa tvorili podľa reálneho posúdenia rizika

## 6. Zásady pre vykazovanie transferov

O nároku na dotácie zo štátneho rozpočtu sa účtuje, ak je takmer isté, že sa splnia všetky podmienky súvisiace s dotáciou a súčasne, že sa dotácia poskytne.

### Bežný transfer

- prijatý od cudzích subjektov - sa zúčtuje do výnosov vo vecnej a časovej súvislosti s nákladmi
- prijatý od zriaďovateľa - sa zúčtuje do výnosov vo vecnej a časovej súvislosti s výdavkami
- poskytnutý cudzím subjektom - sa zúčtuje do nákladov po splnení podmienok
- poskytnutý vlastným subjektom - sa zúčtuje do nákladov pri poskytnutí transferu

### Kapitálový transfer

- prijatý od cudzích subjektov - sa zúčtuje do výnosov vo vecnej a časovej súvislosti s nákladmi (napr. s odpismi, s opravnou položkou, so zostatkovou hodnotou vyradeného dlhodobého majetku).
- prijatý od zriaďovateľa - sa zúčtuje do výnosov vo vecnej a časovej súvislosti s nákladmi (napr. s odpismi, s opravnou položkou, so zostatkovou hodnotou vyradeného dlhodobého majetku).
- poskytnutý cudzím subjektom - sa zúčtuje do nákladov po splnení podmienok.
- poskytnutý vlastným subjektom - sa zúčtuje do nákladov vo vecnej a časovej súvislosti s nákladmi účtovanými v organizáciách v zriaďovateľskej pôsobnosti obce/mesta.

## 7. Spôsob prepočtu údajov v cudzích menách na menu euro

Majetok a záväzky vyjadrené v cudzej mene sa ku dňu uskutočnenia účtovného prípadu prepočítavajú na menu euro referenčným výmenným kurzom určeným a vyhláseným Európskou centrálnou bankou alebo Národnou bankou Slovenska v deň predchádzajúci dňu uskutočnenia účtovného prípadu.

Na ocenenie prírastku cudzej meny nakúpenej za euro sa použije kurz, za ktorý bola táto cudzia mena nakúpená.

Na úbytok rovnakej cudzej meny v hotovosti alebo z devízového účtu sa na prepočet cudzej meny na eurá použije referenčný výmenný kurz určený a vyhlásený Európskou centrálnou bankou alebo Národnou bankou Slovenska v deň predchádzajúci dňu uskutočnenia účtovného prípadu.

Majetok a záväzky vyjadrené v cudzej mene (okrem prijatých a poskytnutých preddavkov) sa ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka, prepočítavajú na menu euro referenčným výmenným kurzom určeným a vyhláseným Európskou centrálnou bankou alebo Národnou bankou Slovenska v deň, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka, a účtujú sa s vplyvom na výsledok hospodárenia.

Prijaté a poskytnuté preddavky v cudzej mene prostredníctvom účtu vedeného v tejto cudzej mene sa prepočítavajú na menu euro referenčným výmenným kurzom určeným a vyhláseným Európskou centrálnou bankou alebo Národnou bankou Slovenska v deň predchádzajúci dňu uskutočnenia účtovného prípadu. Ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka, sa už neprepočítavajú.

Prijaté a poskytnuté preddavky v cudzej mene na účet zriadený v eurách a z účtu zriadeného v eurách sa prepočítavajú na menu euro kurzom, za ktorý boli tieto hodnoty nakúpené alebo predané. Ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka, sa už neprepočítavajú.

## Čl. III

### Informácie o údajoch na strane aktív súvahy

#### A Neobežný majetok

##### 1. Dlhodobý nehmotný majetok a dlhodobý hmotný majetok

###### a) prehľad o pohybe dlhodobého majetku

(tabuľka č.1) Textová časť k tabuľke č.1

Obec v roku 2025 obstarala majetok v sume 135 647,92 Eur. Medzi najväčšie investície v roku 2025 patrila stabilizácia havarijného stavu mosta Vodárenská v hodnote 28 463,89 €, rekonštrukcia Domu smútku spolu v hodnote 45 986,05 €, obstaranie dreveného mobiliáru spolu v sume 22 702,36 €, rekonštrukcia Kultúrneho domu v hodnote 12 403,26 €, doplnenie kamerového systému v obci v sume 2 692,19 €, rigol Záhumenná 7 419,88 €, investícia v rámci kyberbezpečnosti server v hodnote 3 500 €, rekonštrukcia námestia a parkovacích miest 12 734,04 €, dopravné značenie v sume 4 997,13 €.

Účet	Opis významnej položky prírastkov a úbytkov dlhodobého majetku	Prírastok	Úbytok
02101	Budovy a stavby	87 183,98	
02201	Samostatné hnutelné veci	37 702,75	
02901	Ostatný DDHM	8 503,19	
03101	Pozemky	2 258,00	6,63

## b) spôsob a výška poistenia dlhodobého nehmotného majetku a dlhodobého hmotného majetku

Druh poisteného majetku	Spôsob poistenia	Výška poistenia
Poistenie budov	Ročne	1 894,67
Toyota Corolla – PZP, Havarijné poistenie	Ročne	585,21
Tatra DHZ – PZP	Ročne	130,05
Iveco DHZ – PZP	Ročne	652,05
Škoda Roomster PZP	Ročne	189,84
Opel Vivaro – PZP, Havarijné poistenie	Ročne	764,69
PZP + HP štiepkovač	Ročne	159,59
Traktor Zetor + príves – PZP + HP	Ročne	2 277,85
Traktor Foton + príves – PZP	Ročne	91,14

## c) zriadenie záložného práva na dlhodobý nehmotný majetok a dlhodobý hmotný majetok alebo obmedzenie práva nakladať s dlhodobým majetkom

Na žiaden majetok v obci nie je zriadené záložné právo

## d) opis a hodnota dlhodobého majetku vo vlastníctve účtovnej jednotky alebo v správe účtovnej jednotky

Majetok, ku ktorému má účtovná jednotka vlastnícke právo	Suma
Pozemky	245 707,51 €
Budovy, stavby	5 546 634,22 €
Stroje, prístroje, zariadenia, inventár	120 936,62 €
Dopravné prostriedky	253 937,99 €
Drobný dlhodobý hmotný majetok	110 115,40 €
Obstaranie dlhodobého hmotného majetku	107 412,95 €
Majetok v správe účtovnej jednotky /RO,PO/	169 913,94 €
Umelecké diela a zbierky	37 390,00

## e) opis a hodnota majetku, ku ktorému účtovná jednotka nemá vlastnícke právo

Majetok, ku ktorému nemá účtovná jednotka vlastnícke právo	Suma
Majetok, ktorý využíva účtovná jednotka na základe zmluvy o výpožičke	
Obec – zmluva o výpožičke zo dňa 2.12.2015: súprava povodňovej záchranej služby pre hasičské jednotky	14 359 €
Obec – zmluva o výpožičke MV SR zo dňa 14.6.2021: hasičský automobil – cisternová automobilová striekačka	114 000 €

## f) opis dôvodov zvýšenia, zníženia a zrušenia opravných položiek k dlhodobému nehmotnému majetku a dlhodobému hmotnému majetku, zmarená investícia.

Druh DM, ku ktorému bola tvorená opravná položka	Zostatok OP k 31.12.2024	Zvýšen ie OP	Znížen ie OP	Zrušen ie OP	Zostatok OP k 31.12.2025	Dôvod zvýšenie, zníženia a zrušenia OP

## 2. Dlhodobý finančný majetok

## 3.

## a) prehľad o pohybe dlhodobého finančného majetku - tabuľka č.1 – v roku 2025 nedošlo k zmene dlhodobého finančného majetku

## b) opis dôvodov zvýšenia, zníženia a zrušenia opravných položiek k dlhodobému finančnému majetku

Druh DFM	Suma OP	Dôvod zvýšenie, zníženia a zrušenia OP

### 3. Majetkové podiely účtovnej jednotky v iných spoločnostiach

Informácia o spoločnostiach, v ktorých má účtovná jednotka majetkový podiel (riadky 025 až 026 súvahy):

majetkový podiel v dcérskej účtovnej jednotke 5 000 € - základné imanie.

- Obec zriadila spoločnosť s ručením obmedzeným zapísanú v obchodnom registri dňa 17.11.2016 vložka číslo: 33764/P pod názvom: Obecné služby Spišská Teplica s.r.o., Obrancov mieru 454, 059 34 Spišská Teplica. Obec vložila základné imanie vo výške 5 000,00 € a je 100% vlastníkom. Štatutárnym orgánom je starosta obce Ing. Radoslav Šeliga. Spoločnosť v roku 2017 začala vykonávať činnosť.

### 4. Dlhové cenné papiere a realizovateľné cenné papiere, dlhodobé pôžičky a ostatný dlhodobý finančný majetok

- dlhové cenné papiere držané do splatnosti a realizovateľné cenné papiere (riadky 027 až 028 súvahy):

Obec je majiteľom cenných papierov v menovitej hodnote 33,19 € v počte 7969 ks, podiel z emisie 0,49001 % u emitenta: Podtatranská vodárenská spoločnosť a.s.

Názov emitenta	Druh cenného papiera	Mena cenného papiera	Výnos v %	Dátum splatnosti	Účtovná hodnota vykázaná v súvahe účtovnej jednotky k 31.12. 2024	Účtovná hodnota vykázaná v súvahe účtovnej jednotky k 31.12. 2025
Podtat. vodárenská spoločnosť a.s.		EUR			264 491,11	264 491,11
<b>SPOLU:</b>		<b>EUR</b>			<b>264 491,11</b>	<b>264 491,11</b>

- dlhodobé pôžičky (riadky 029 až 030 súvahy): Obec nemá žiadne
- významné položky ostatného dlhodobého finančného majetku (riadok 031 súvahy): nemá žiadne

## B Obežný majetok

### 1. Zásoby

riadok súvahy 34/ účet 112

Zásoby – materiál – smetné nádoby na predaj obyvateľom obce

Počiatočný stav k 1.1. 2025 je 3 597,30 €. Konečný stav k 31.12.2025 je 3876,87 €

### 2. Pohľadávky

a) opis významných pohľadávok podľa jednotlivých položiek súvahy

Pohľadávky	Riadok súvahy	Hodnota k 31.12.2024	Hodnota k 31.12.2025	Opis
Poskytnuté prev.preddavky	64	0,00	2 046,00	Záloha na elektrinu 01/2026
Ostatné pohľadávky	65	0,00	57,96	Dobropisy z vyúčtovania elektriny
Pohľad. z nedaňových príjmov	68	27 372,99	26 579,08	Nájom, komunálny odpad, služby
Pohľad. z daňových príjmov	69	30 661,54	19652,96	Daň pozemky, pes, stavby, ubytovanie
Pohľadávky voči z-ncom	70	1 715,00	1 545,00	Stravné/finančný príspevok na stravu
Pohľadávky voči z-ncom	70	2 446,68	0,00	Platba kartou – zúčtované 2025
Iné pohľadávky	81	117,04	175,73	Pohľadávky z prenájmu
<b>Spolu:</b>		<b>59 866,57</b>	<b>50 056,73</b>	

b) vývoj opravnej položky k pohľadávkam -  
tabuľka č.3 Textová časť k tabuľke č.3

- obec vytvorila opravné položky na pohľadávky z daňových príjmov vo výške 8 363,61 € a nedaňových príjmov vo výške 11 552,63 €. Tvorili sa podľa reálneho posúdenia vymožitelnosti pohľadávok.

c) pohľadávky podľa doby splatnosti (súčtové riadky 048 a 060 súvahy) - tabuľka č.4

Textová časť k tabuľke č.4 Obec ma pohľadávky z miestnych daní pozemkov, stavieb a nedaňových príjmov (odpad). Pohľadávky sú väčšinou po lehote splatnosti, pretože ich splatnosť je 15 dní od nadobudnutia právoplatnosti rozhodnutia. Najvyššia suma v pohľadávkach je pohľadávka firmy GasOil Engineering, a.s., ktorá je v konkurze a jej výška je 7 826,89 €.

d) pohľadávky podľa **zostatkovej doby splatnosti** (riadky 048 a 060 súvahy) - tabuľka č.4

Pohľadávky	Zostatok k 31.12.2024	Zostatok k 31.12.2025
<b>Pohľadávky z toho:</b>	<b>59 866,57</b>	<b>50 056,73</b>
Pohľadávky v lehote splatnosti, v tom:	25 575,46	5 606,25
a) so zostatkovou dobou splatnosti do 1 roka	25 575,46	5 606,25
b) so zostatkovou dobou splatnosti od 1 roka do 5 rokov		
Pohľadávky po lehote splatnosti	34 291,11	44 450,48

### 3. Finančný majetok

a) Opis významných zložiek **krátkodobého finančného majetku**

Krátkodobý finančný majetok	Zostatok k 31.12.2024	Zostatok k 31.12.2025
Pokladnica	1 317,01	2 258,08
Ceniny	0,00	0,00
Bankové účty	261 643,06	131 687,81
<b>Spolu:</b>	<b>262 497,81</b>	<b>133 945,89</b>

b) **krátkodobý finančný majetok, na ktorý je zriadené záložné právo a krátkodobý finančný majetok, pri ktorom má účtovná jednotka obmedzené právo s ním nakladať**  
- na majetok v obci nie je zriadené záložné právo

### 4. Poskytnuté návratné finančné výpomoci (riadky 098 a 104 súvahy):

Obec v roku 2025 neposkytla žiadne finančné výpomoci.

### 5. Časové rozlíšenie

6.

Položky časového rozlíšenia **nákladov budúcich období a príjmov budúcich období**

Opis jednotlivých významných položiek časového rozlíšenia	Zostatok k 31.12.2024	Zostatok k 31.12.2025
Náklady budúcich období spolu:	3 282,50	4 674,79

Náklady budúcich období sa týkajú poisťného majetku a motorových vozidiel na rok 2026

## Čl. IV Informácie o údajoch na strane pasív súvahy

**A Vlastné imanie** - tabuľka č.5 – obec má vlastné imanie vo výške 1 976 250,40 €.

Názov položky	Zostatok k 31.12.2024	Zvýšenie	Zníženie	Presun	Zostatok k 31.12.2025	Opis jednotlivých položiek a opis zmien jednotlivých položiek vlastného imania, najmä zmeny oceňovacích rozdielov, opravy významných chýb minulých rokov
428 - Nevyspor. VH minulých období	2 033 251,89			22 018,19	2 055 270,08	
431 – Výsledok hospodárenia	22 018,19	- 79 019,68		- 22 018,19	- 79 019,68	Preúčtovanie HV za rok 2024 v plnej výške

Obec v priebehu roka 2025 nerobila opravy významných chýb minulých rokov. V roku 2025 dosiahla Obec Spišská Teplica stratu 79 019,68 €

## B Závazky

### 1. Rezervy - tabuľka č.6-7

Predpokladaný rok použitia rezerv a opis významných položiek rezerv

Názov položky / Suma	Predpokladaný rok použitia
Rezerva na overenie účtovnej závierky audítorm v sume 3 000 €	2026
Rezerva na prebiehajúci súdny spor s obchodnou spoločnosťou Uradovňa, rezerva bola tvorená vo výške žalovanej istiny 6 160 €	2026
Rezerva na odchodné, odstupné v sume 33 621 €	2026

### 2. Závazky podľa doby splatnosti

a) záväzky podľa doby splatnosti (riadky 140 a 151 súvahy)

Závazky	Zostatok k 31.12.2024	Zostatok k 31.12.2025
<b>Dlhodobé záväzky z toho:</b>	<b>1 550,05</b>	<b>1228,74</b>
- záväzky zo sociálneho fondu	1 500,05	518,74
- záväzky z nájmu – lízing traktor, prives	0,00	0,00
- ostatné dlhodobé záväzky	50,00	710,00
<b>Krátkodobé záväzky z toho:</b>	<b>59 369,80</b>	<b>63 217,39</b>
- záväzky voči dodávateľom	13 508,45	12 740,46
- ostatné záväzky	0,00	49,32
- nevyfakturované dodávky	0,00	691,23
- záväzky voči zamestnancom mzdy, stravné, zrážky	26 344,15	25 958,24
- záväzky voči poisťovniam	15 751,78	16 570,60
- záväzky voči daňovému úradu	1 153,50	2 404,91
- záväzky voči bežnému účtu – platba kartou	0,00	0,00
- záväzky z finančnej zábezpeky na verejné obstarávanie	0,00	0,00
- záväzky transfer pre ZS	0,00	0,00
- záväzky z nájmu	0,00	0,00
- iné záväzky	2 603,92	4 802,63

b) záväzky podľa zostatkovej doby splatnosti (riadky 140 a 151 súvahy) - tabuľka č.8 Textová časť k tabuľke č.8

Závazky	Zostatok k 31.12.2024	Zostatok k 31.12.2025
<b>Závazky z toho:</b>	<b>60 919,85</b>	<b>64 446,13</b>
a) so zostatkovou dobou splatnosti do 1 roka	59 369,80	63 217,39
b) so zostatkovou dobou splatnosti od 1 roka do 5 rokov	1 550,05	1 228,74
c) so zostatkovou dobou splatnosti nad 5 rokov		

### 3. Bankové úvery a ostatné prijaté návratné finančné výpomoci

a) dlhodobé bankové úvery a krátkodobé bankové úvery

- tabuľka č.9 Textová časť k tabuľke č. 9

*V roku 2020 obec prijala dlhodobý bankový investičný úver na výstavbu cyklistického chodníka Spišská Teplica – Poprad v sume 400 000,00 € zo SLSP s fixnou úrokovou sadzbou 0,55 p.a., splatnosť 7 rokov na základe uznesenia obecného zastupiteľstva č. 54/2020 zo dňa 24.6.2020. Zostatok nesplateného úveru k 31.12.2025 je 114 280,00 €.*

b) popis zabezpečenia dlhodobého bankového úveru alebo krátkodobého bankového úveru

c) dlhodobé emitované dlhopisy a krátkodobé emitované dlhopisy (riadky 173 súvahy)

d) prijaté dlhodobé návratné finančné výpomoci a krátkodobé návratné finančné výpomoci

- obec neviduje emitované dlhopisy ani návratnú finančnú výpomoc

**4. Časové rozlíšenie**

a) popis významných položiek časového rozlíšenia výdavkov budúcich období a výnosov budúcich období

Popis významnej položky časového rozlíšenia	Zostatok k 31.12.2024	Zostatok k 31.12.2025
Výdavky budúcich období spolu z toho:	0,00	0,00
<b>Výnosy budúcich období spolu z toho:</b>	<b>2 036 805,80</b>	<b>1 893 168,91</b>
- Odvod príjmov ZS – NBO	13 305,13	11 177,21
- Rigol ul. Osloboditeľov	1 275,29	0,00
- Námestie Spišská Teplica	419 014,06	374 367,52
- MK Popradská, Tatranská	13 868,81	9 245,09
- Cyklochodník	89 682,81	84 407,37
- Obytný kontajner	1 277,56	944,20
- Verejné osvetlenie	1 419,75	946,23
- Javisko PSK	0,00	0,00
- Komunitné centrum	241 621,42	234 924,82
- Prenájom hrobov	14 946,27	16 001,38
- Nájom DS	861,00	951,40
- Pozemky nadobudnuté	700,00	700,00
- Učebne odborne a moderne	0,00	0,00
- Hasičská zbrojnica	22 926,51	21 536,91
- Basketbalové ihrisko	1 175,00	1 024,99
- Inžinierske siete	19 585,59	13 056,75
- MK ul. Lesná	5 850,00	5 460,00
- Defibrilátor	129,08	79,10
- Intereg	0,00	0,00
- Štiepkovač	-13 202,62	14 755,88
- Traktor	-38 497,60	75 716,18
- Dopravné prostriedky ZD	173652,78	0,00
- Ukrajina dotácia	0,00	0,00
- Protipovodňový vozík	1 374,95	874,91
- Interreg	879 402,08	854 378,84
- Družstevná	34 061,84	32 300,12
- Zbemý dvor	40 235,09	39 198,89
- Interreg umelecké diela	35 283,00	35 283,00
- Interreg Baroko. Sochy	76 858,00	51 213,12
- Most Vodárenská	0,00	14 625,00

**Čl. V****Informácie o výnosoch a nákladoch****1. Výnosy - popis a výška významných položiek výnosov**

Popis /číslo účtu a názov/	Suma k 31.12.2024	Suma k 31.12.2025
<b>a) tržby za vlastné výkony a tovar</b>	<b>18 984,43</b>	<b>41 128,53</b>
602 - Tržby z predaja služieb	18 984,43	41 128,53
604 - Tržby z predaja výrobkov	0,00	0,00
<b>b) daňové a colné výnosy a výnosy z poplatkov</b>		
632 - Daňové výnosy samosprávy	1 100 932,87	927 955,78
633 - Výnosy z poplatkov	60 561,56	91 276,14
<b>c) ostatné výnosy z prevádzkovej činnosti</b>	<b>25 112,89</b>	<b>29 707,86</b>
641 – tržby z predaja pozemku	1 012,86	1 275,69
642 – tržby z predaja materiálu	610,00	457,95
644 – zmluvné pokuty, penále, úroky	0,00	27,50
645 – Ostatné pokuty, penále	298,00	82,50
648 – ostatné výnosy	23 192,03	27 864,22
<b>d) zúčtovanie rezerv, opravných položiek</b>	<b>20 804,47</b>	<b>8 478,17</b>
653 – zúčtovanie rezerv z prev. Činnosti	8 400,00	8 400,00
658 – zúčtovanie opravných položiek	12 404,47	78,17
<b>e) finančné výnosy</b>	<b>432,98</b>	<b>796,90</b>
662 – úroky	0,00	0,00
665 – výnosy z dlhodobého finančného majetku	432,98	796,90

<b>f) výnosy z transferov a rozpočtových príjmov v obciach, VÚC a v RO a PO zriadených obcou alebo VÚC</b>	<b>541 515,76</b>	<b>434 566,55</b>
693 - Výnosy samosprávy z bežných transferov zo ŠR	304 169,60	160 246,61
694 - Výnosy samosprávy z kapitálových transferov zo ŠR	136 362,19	150 084,96
697 - Výnosy samosprávy z bežných transferov od ostatných subjektov mimo verejnej správy	3 526,88	5 811,10
698 - Výnosy samosprávy z kapitálových transferov od ostatných subjektov mimo verejnej správy	0,00	0,00
699 - Výnosy samosprávy z odvodu rozpočtových príjmov	97 457,09	110 854,36

Celková výška výnosov k 31.12.2025 bola vykázaná vo výške 1 533 909,93 €, čo predstavuje pokles výnosov oproti roku 2024, keď bola celková výška výnosov vykázaná vo výške 1 768 344,96 €.

## 2. Náklady - popis a výška významných položiek nákladov

Popis /číslo účtu a názov/	Suma k 31.12.2024	Suma k 31.12.2025
<b>a) spotrebované nákupy</b>	<b>102 597,00</b>	<b>95 864,09</b>
501 - Spotreba materiálu	61 242,40	54 950,49
502 - Spotreba energie	41 354,60	40 913,60
<b>b) služby</b>	<b>296388,07</b>	<b>313 146,91</b>
511 - Opravy a udržiavanie	43 901,41	32 775,12
512 – Cestovné	767,51	562,50
513 - Náklady na reprezentáciu	2 253,54	7 869,69
518 - Ostatné služby	249 465,61	271 939,60
<b>c) osobné náklady</b>	<b>528 599,18</b>	<b>571 728,10</b>
521 - Mzdové náklady	370 434,44	400 607,51
524 - Záonné sociálne poistenie	129 905,40	142 290,70
525 - Ostatné sociálne náklady	5 572,23	6 152,60
527 – Záonné sociálne náklady	22 687,11	22 677,29
<b>d) dane a poplatky</b>	<b>6 163,26</b>	<b>6 379,80</b>
538 - Ostatné dane a poplatky	6 163,26	6 379,80
<b>e) ostatné náklady na prevádzkovú činnosť</b>	<b>12 948,12</b>	<b>40 148,11</b>
541- zostatková cena majetku	27,08	6,63
545- ostatné pokuty, penále a úroky	275,00	2,88
546- odpis pohľadávky	0,00	0,00
548- ostatné náklady	12 646,04	40 138,60
549- manká a škody	0,00	0,00
<b>f) odpisy, rezervy a opravné položky</b>	<b>281 060,70</b>	<b>299 262,74</b>
551 – Odpisy DNM a DHM	256 107,87	253 040,16
552 – Tvorba zákonných rezerv	0,00	0,00
553 - Tvorba ostatných rezerv	8 400,00	42 781,00
558 – Tvorba ostatných opravných položiek	16 552,83	3 441,58
<b>g) finančné náklady</b>	<b>12 831,72</b>	<b>2 478,89</b>
562 – Úroky	10 909,50	809,19
563 – Kurzové straty	0,00	3,96
568 - Ostatné finančné náklady	1 922,22	1 665,74
<b>h) náklady na transfery a náklady z odvodov príjmov</b>	<b>505 598,12</b>	<b>283 920,97</b>
584 - Náklady na transfery z rozpočtu obce, VÚC do RO, PO zriadených obcou alebo VÚC	482 107,10	269 284,23
585 - Náklady na transfery z rozpočtu obce, VÚC ostatným subjektom verejnej správy	0,00	0,00
586 - Náklady na transfery z rozpočtu obce, VÚC subjektov mimo verejnej správy	23 491,02	14 636,74
587 - Náklady na ostatné transfery		
<b>i) dane z príjmov 591 - Splatná daň z príjmov</b>		

Celková výška nákladov k 31.12.2025 bola vykázaná vo výške 1 612 929,61 €, čo predstavuje pokles nákladov oproti roku 2024, keď bola celková výška nákladov vykázaná vo výške 1 746 186,17 €.

## 3. Náklady voči audítorovi alebo audítorskej spoločnosti - platí len pre subjekty verejného záujmu

Osobitné náklady podľa zákona o účtovníctve § 18 ods.6	Suma k 31.12.2025
Náklady voči audítorovi alebo audítorskej spoločnosti v členení na náklady za:	
a) overenie účtovnej závierky	3 000,00

### Informácie o údajoch na podsúvahových účtoch

#### 1. Majetok a záväzky zabezpečené derivátmi

Popis významných položiek majetku a záväzkov	Hodnota majetku	Forma zabezpečenia

#### 2. Ďalšie informácie

Významné položky	Hodnota	Účet
Podsúv- Majetok DHMO	45 539,88	75101
Podsúv- Majetok OTE	52 103,35	75102
Podsúv- Majetok OTEKC	13 896,05	75103
Podsúv- Majetok OTEO	53 951,91	75104
Podsúv- Majetok OTEK	6 700,31	75105
Podsúv- Majetok DHIM	37 644,78	75106
Podsúv- Majetok DNIM	1 320,00	75107

### Čl. VII

#### Informácie o iných aktívach a iných pasívach

##### 1. Iné aktíva a iné pasíva

- a) **opis a hodnota iných aktív**, ktorými sa rozumie možný majetok, ktorý vznikol v dôsledku minulých udalostí a ktorého existencia alebo vlastníctvo závisí od toho, či nastane alebo nenastane jedna alebo viac neistých udalostí v budúcnosti, ktorých vznik nezávisí od účtovnej jednotky - tabuľka č.10.  
Textová časť k tabuľke č.10 - riadok 03 obsahuje údaje o budúcom práve účtovnej jednotky zo zmlúv o poskytnutí nenávratného finančného príspevku.

Názov poskytovateľa nenávratného finančného príspevku	Číslo zmluvy	Predmet zmluvy	Hodnota zmluvy	Hodnota prefinancovaných nákladov z vlastných prostriedkov alebo z úverových zdrojov neuhradených/ner refundovaných poskytovateľom NFP k 31.12.2025

- b) **opis a hodnota iných pasív**, vyplývajúcich zo súdnych rozhodnutí, z poskytnutých záruk, zo všeobecne záväzných právnych predpisov, z ručenia podľa jednotlivých druhov ručenia, takýmito inými pasívami sú:
- možná povinnosť**, ktorá vznikla ako dôsledok minulej udalosti a ktorej existencia závisí od toho, či nastane alebo nenastane jedna alebo viac neistých udalostí v budúcnosti, ktorých vznik nezávisí od účtovnej jednotky, alebo
  - povinnosť**, ktorá vznikla ako dôsledok minulej udalosti, ale ktorá sa nevykazuje v súvahe, pretože nie je pravdepodobné, že na splnenie tejto povinnosti bude potrebný úbytok ekonomických úžitkov, alebo výška tejto povinnosti sa nedá spoľahlivo oceniť

- c) zoznam **nehnutelných kultúrnych pamiatok** v správe alebo vo vlastníctve účtovnej jednotky - tabuľka č.11 Textová časť k tabuľke č.11

- Obec nevedie žiadne kultúrne pamiatky

##### 2. Ostatné finančné povinnosti - tabuľka č.10

Významné položky ostatných finančných povinností, ktoré sa nevykazujú v účtovných výkazoch. Textová časť k tabuľke č.10

- Obec neviduje ostatné finančné povinnosti

### Čl. VIII

#### Informácie o spriaznených osobách a o ekonomických vzťahoch účtovnej jednotky a spriaznených osôb

##### 1. Informácie o spriaznených osobách a o ekonomických vzťahoch účtovnej jednotky a spriaznených osôb

- a) Na základe usmernenia MF SR: Ako informácie o spriaznených osobách sa uvádzajú obchody a transakcie medzi účtovnou jednotkou a inými právnickými osobami, ktoré sú vo vzťahu k účtovnej jednotke dcérskou

účtovnou jednotkou alebo materskou účtovnou jednotkou. Nie je potrebné uvádzať transferové vzťahy medzi obcou a rozpočtovými organizáciami v zriaďovateľskej pôsobnosti. Uvádzajú sa tu najmä transfery a iné vzťahy voči obchodným spoločnostiam v rámci konsolidovaného celku.

Spriaznená osoba	Druh obchodu/ druh transakcie	Hodnotové vyjadrenie obchodu/transakcie alebo percentuálne vyjadrenie obchodu/transakcie k celkovému objemu obchodov/transakcií realizovaných ÚJ	Informácia o neukončených obchodoch/transakciách v hodnotovom vyjadrení obchodu/transakcie alebo percentuálnom vyjadrení obchodu/transakcie k celkovému objemu obchodov/transakcií realizovaných ÚJ	Informácia o cenách/hodnotách realizovaných obchodov/transakcií medzi účtovnou jednotkou a spriaznenými osobami
Obecné služby Spišská Teplica s.r.o.	Poskytnutie návratnej finančnej výpomoci			
Obecné služby Spišská Teplica s.r.o.	Splatenie poskytnutej návratnej finančnej výpomoci			
Obecné služby Spišská Teplica s.r.o.	Poskytnutý transfer na bežné výdavky			
Obecné služby Spišská Teplica s.r.o.	Poskytnutý transfer na kapitálové výdavky			
Obecné služby Spišská Teplica s.r.o.	Spotrebované nákupy a služby			121 041,23 €
Obecné služby Spišská Teplica s.r.o.	Obstaranie dlhodobého majetku			94 635,03 €
Obecné služby Spišská Teplica s.r.o.	Poskytnuté služby			9 934,42 €

b) opis a hodnota podmienených záväzkov voči spriazneným osobám

Spriaznená osoba	Podmienené záväzky	Hodnota podmienených záväzkov

Čl. IX

Informácie o rozpočte a hodnotenie plnenia rozpočtu

Informácie o rozpočte a hodnotenie plnenia rozpočtu - tabuľka č.12-14

Textová časť k tabuľke č.12-14:

Obec zostavila rozpočet podľa ustanovenia § 10 odsek 7) zákona č.583/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy ako vyrovnaný v celkovej výške 2 585 878,0 EUR. Bežný rozpočet bol zostavený ako prebytkový a kapitálový rozpočet ako schodkový. Rozpočet Obce Spišská Teplica na rok 2025 bol schválený obecným zastupiteľstvom uznesením č. 93/2024 zo dňa 11.12.2024.

Zmeny rozpočtu v roku 2025:

- prvá zmena schválená dňa 30.04.2025 uznesením č. 18/2025 – návrh na zmenu rozpočtu
- prvá úprava schválená dňa 25.06.2025 uznesením č. 33/2025 – návrh na úpravu rozpočtu
- druhá zmena schválená dňa 25.06.2025 uznesením č. 32/2025 – návrh na zmenu rozpočtu
- tretia zmena schválená dňa 10.09.2025 uznesením č. 40/2025 – návrh na zmenu rozpočtu
- štvrtá zmena schválená dňa 12.11.2025 uznesením č. 49/2025 – návrh na zmenu rozpočtu
- rozpočtové opatrenie starostu 1/2025 zo dňa 31.01.2025
- rozpočtové opatrenie starostu 2/2025 zo dňa 31.01.2025
- rozpočtové opatrenie starostu 3/2025 zo dňa 17.10.2025
- rozpočtové opatrenie starostu 4/2025 zo dňa 03.11.2025
- rozpočtové opatrenie starostu 5/2025 zo dňa 14.11.2025
- rozpočtové opatrenie starostu 6/2025 zo dňa 08.12.2025
- rozpočtové opatrenie starostu 7/2025 zo dňa 22.12.2025

**Výška dlhu** obce podľa § 17 ods. 7 zákona č.583/2004 Z.z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v z.n.p. za bežné účtovné obdobie a bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie.

**Dodržiavanie pravidiel používania návratných zdrojov financovania:**

Obec v zmysle ustanovenia § 17 ods. 6 zákona č.583/2004 Z.z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v z.n.p., môže na plnenie svojich úloh prijať návratné zdroje financovania, len ak:

- a) celková suma dlhu obce neprekročí **60%** skutočných bežných príjmov predchádzajúceho rozpočtového roka a
- b) suma ročných splátok návratných zdrojov financovania vrátane úhrady výnosov neprekročí **25%** skutočných bežných príjmov predchádzajúceho rozpočtového roka.

**Východiskové údaje:**

A.

Bežné príjmy obec + RO	Rok 2023	Rok 2024
<b>Bežné príjmy celkom</b>	<b>2 427 608,04</b>	<b>2 402 387,47</b>
z toho príjmy - dotácie EK 31	1 121 277,67	1 093 705,25
<b>Upravené bežné príjmy celkom</b>	<b>1 306 330,37</b>	<b>1 308 682,22</b>

B.

Suma splátok	Rok 2024	Rok 2025
Finančné výdavky na splácanie istín EK 82x	57 144,00	57 144,00
Bežné výdavky na splácanie úrokov EK 65x	10 909,50	809,19
<b>Dlhová služba spolu</b>	<b>68 053,50</b>	<b>57 953,19</b>

C.

Súhrn záväzkov vyplývajúcich zo splácania istín návratných zdrojov financovania, záväzkov z investičných dodávateľských úverov a ručiteľských záväzkov obce alebo vyššieho územného Celku	Rok 2024	Rok 2025
- účet 461 bankový úver	171 424,00	114 280,00
<b>Súhrn záväzkov spolu</b>	<b>171 424,00</b>	<b>114 280,00</b>

	Rok 2024	Rok 2025	Obmedzenie zákonom
a) Dlh obce	$C\ 2024 / A\ BP\ 2023 \times 100 = 7,06\ %$	$C\ 2025 / A\ BP\ 2024 \times 100 = 4,76\ %$	< 60%
b) Dlhová služba	$B\ 2024 / A\ upravené\ BP\ 2023 \times 100 = 5,21\ %$	$B\ 2025 / A\ upravené\ BP\ 2024 \times 100 = 4,43\ %$	< 25%

a) Zákonná podmienka podľa § 17 ods.6 písm. a) zákona č.583/2004 Z.z. za rok 2025 bola/~~nebola~~ splnená.

b) Zákonná podmienka podľa § 17 ods.6 písm. b) zákona č.583/2004 Z.z. za rok 2025 bola/~~nebola~~ splnená.

**Čl. X**

**Informácie o skutočnostiach, ktoré nastali po dni, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka do dňa zostavenia účtovnej závierky**

Po 31. decembri 2025 nenastali také udalosti, ktoré by si vyžadovali zverejnenie alebo vykázanie v účtovnej závierke za rok 2025.